

『漢語大詞典』では「①即斗柄」と説明し、『淮南子』「天文訓」の「斗杓爲小歲高誘注斗第五至第七爲杓」の例を引く。又「②比喻爲人所敬仰者或衆人的引導者」の説明も付す。前掲の柳澤良一氏に詳細な説明と考察がある。(注3)

三

二章で、この句の語釈を通して、全句の解釈を試みたが、この章では、更には七・八句目「偏憑延喜開元曆、東北廻頭拜斗杓(偏に 延喜元曆を開くを憑み、東北に 頭を廻らして斗杓を拝せしを)」の解釈をめぐる試論を提起したい。次の二点を主論点として考察を深める。

- 『菅家文章』「278 立春 在十二月廿六日」との比較を通して見えて来るもの
○『菅家後集』「492 元年立春 十二月十九日」(本稿対象作品)前後の漢詩群を通して見えて来るもの

この二句については、岩波古典文学大系本で川口久雄氏が頭注で記されている

「延喜と改元されて、世の中の気分が一新した―このことに私は運命をかけて楽しみにしている。私は東北のかたに、京都の空をはるかにふりかけてみて、北斗の柄にあたる三星を心をこめて拝する。立春には北斗の杓即ち柄は東を指す。これは人心一新とともに、あるいは勅赦があるかとはかなくも期待したのであろう」を始めとして管見の先学の論文は、ここで隋源遠氏の言を借りるならば

「(元年立春)詩の尾聯は、延喜開元の世界から除外されたにも関わらず、その新曆を頼りに、忠義を貫こ